



PBT HUNGARY

International Fencing Equipment

Teve u. 9/d
H-1139 Budapest / Hungary
Phone/Fax: (+36-1) 329 06 83
E-mail: sales@pbtfencing.com
www.pbtfencing.com

Használati utasítás

Vívó hónaljvédő 800 N



Ref.: 23004

3 Fegyvernem

Jobbkezes



Balkezes



Unisex méretek

Mini/XXS ☐

XS ☐

S ☐

M ☐

L ☐

XL ☐

XXL ☐

3XL ☐

On egy PBT Hungary Kft által gyártott terméket vásárolt. Ez a termék személyi védőeszköz (jelölése: PPE, Personal Protective Equipment) és a vívósport számára készült. A termék megfelel az Európai Direktívák 89/686/EEC, kelt: 21/12/89 követelményeinek.

ACE jelzés megfelel a n° 0072/595/162/02/01/0037 számú IFTH előírásnak. IFTH: Institut Français Textile-Habillement, av Guy de Collongue, F69134 ECULLY Cedex ; n° ON: 0072

Ezt a személyi védőeszközt az IFTH (essai n° 4004-CL117) a PR-EN 13567-2000 számú szabványtervezet szerint vizsgálta, és 2/2 szintű védőeszközként megfelelőnek találta. Ez a legmagasabb szint amely a legjobb védelmet nyújtja. A termék edzésre, országos versenyekre, a nemzeti szövetség által kijelölt versenyekre használható. Nemzetközi versenyekre a 2/2 szintű (FIE 800 N) hónaljvédőt kell használni. Nem használható önmagában, csak a vívóruha egyéb részeivel együtt, a nemzeti vívó szövetség előírása szerint. Viselését illetően kövesse edzője utasítását!

Anyaga

Külső réteg: 100% Polietilén (DYNEEMA)
Belső réteg: 100% pamut

A védőfelszerelés használatának előírásai

A hónaljvédő a teljes felületén védelmet nyújt. A hónaljvédő mindhárom fegyvernemre alkalmas.

Mosási utasítás



Mosás 30 °C hőmérsékleten, semleges mosószerrel



Ne használjon fehérítőt, vagy agresszív hatású mosószert



Ne vasalja



Ne szárítsa centrifugában, vagy szárítógépben

Figyelmeztetés

A FIE szabályzata szerint (4. Fejezet, 15. pont) a vívók saját felelősségükre, kockázatukra fegyverkeznek, szerelik fel magukat, öltözködnek és küzdenek. A vívópenge töréskor különösen nagy veszélyt jelent, amelynek következménye el- len még a legerősebb és leg gondosabban gyártott vívóruha sem nyújt teljeskörű védelmet. Erős szen- nyeződés, vegyi anyagokkal történő érintkezés, nem megfelelő használat rontja az anyag védelmi tulajdonságait.



PBT HUNGARY

International Fencing Equipment

Teve u. 9/d
H-1139 Budapest / Hungary
Phone/Fax: (+36-1) 329 06 83
E-mail: sales@pbtfencing.com
www.pbtfencing.com

User Instructions

Fencing Underplastron 800 N



Ref.: 23004

3 Weapons

Right-handed



Left-handed



Unisex sizes

Mini/XXS ☐

XS ☐

S ☐

M ☐

L ☐

XL ☐

XXL ☐

3XL ☐

You have bought a PBT Hungary product. This product is a Personal Protective Equipment (PPE) and has been specially designed for the fencing sport. This PPE is in conformity with: the European Directive 89/686/EEC dated 21/12/89. the French decree 94-689 dated 05/08/94 (PPE category II)

The CE marking conforms to the agreement n° 0072/595/162/02/01/0037 delivered by IFTH. IFTH: Institut Français Textile-Habillement, av Guy de Collongue, F69134 ECULLY Cedex ; n° ON:0072

This PPE was tested by IFTH (essai n° 4004-CL117) according to the draft standard PR-EN 13567-2000. Its performance level conforms to level 2/2 of this standard. The higher level indicates the best protection. This product is allowed to fencing practice during training, national competitions, competitions appointed by national fencing associations and international competitions. It can be used alone and must be associated with the other parts of the fencing uniform, according to the indications of the National Fencing Federation Consult with your fencing coach!

Material

External Textile 100% Polyethylene (DYNEEMA)
Layer: 100% cotton

This PPE shall be worn and used by the following

Full protection on all the surfaces of the underplastron. This underplastron is available for the practice

of the 3 weapons. Right-handed Left-handed athlete must wear a right-or left-handed underplastron respectively. The size to fit the athlete shall be worn so that a free movement will be allowed. The velcro and clip of the underplastron always have to close. **Check regularly the condition of the textile.** Broken or damaged clothings must not be worn! Repair works shall be done only after the written permission of the manufacturer. It is forbidden to use a damaged plastron, even for the training.

Maintenance



Wash in 30°C warm water max, and use only neutral detergents



Do not wash in whitening or aggressive detergent



Do not iron



Do not machine dry or spin dry

Caution

According to the FIE rules (Chapter 4 point 15) the fencers equip at their own danger, wears the clothing and fights at their own risk. The broken fencing blade represents a special danger, the consequences of which - sometimes serious injuries - cannot be avoided by even the best designed and manufactured protective clothing. Contamination or alteration of the clothing or misuse of it can dangerously reduce the performance thus such a clothing is forbidden to be worn.